

5) Robert Bosch Elektronika Kft.

Robert Bosch út 2  
3000 HATVAN  
HU Hungary

1) Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1  
DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and delivernote no.

1) Customer 5) Supplier No. LNR Pack. LKZ Z abs Sov KZA  
1000911829 0091024089 UJ

3) Delivery note no

7657360

Page: 1

Delivery/Installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

10) Your sign 11) Your Order No. Date  
550004530301 05.05.2022

15) additional data customer 17) Dispatch place  
CHUB

6) Freight 7) Delivery  
Free Unfrank Wagon Carrier  
Fr-Gut Vehic. foreign  
Express Vehic. own  
Post

4) Dispatch date  
17.08.2022  
Creation day  
14.08.2022  
14) Our Order-No.  
25352238

19) Shipping type  
truck collect. load

20) Incoterms 2010 21) Packing type  
Free Carrier 10 PAL

22) Dispatch sign 23) Total weight kg  
gross 1.140,0 net 656,5

24)

25) Dispatch Address  
Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)

27) Pos 28) Bosch-Order-No. Index  
1 0260.001.079 V03

29) Description of delivery  
Control Unit; artCU-2-9.6

30) Quantity 40) Receiver notes  
640 14249

Qty. (s) +/- Notes

27) Pos 28) Bosch-Order-No. Index  
1 0260.001.079 V03

29) Description of delivery  
Control Unit; artCU-2-9.6

30) Quantity 40) Receiver notes  
640 14249

Qty. (s) +/- Notes

*Boob111111  
for 148 ETS*

**KUEHNE+NAGEL s.r.l.**  
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)  
29 AGO 2022  
"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

**KUEHNE+NAGEL s.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE  
Quantità dichiarata: 600  
Quantità effettiva: 600  
Tipo Imballaggio: 20  
Quantità imballi: 1  
Conformità alle schede di imballaggio:  NO  
Data controllo: 29.08.22  
Firma: *[Signature]*

42) Entry notes 43) Quantity check 44) Quality check/Testreport 45) Receiver 46) Invoice check

Rotation Receiver notes Date Name bzw Nr



N17667360

BVE13384

3

1) Sender/Supplier Robert Bosch Elektronika Kft. cHub Robert Bosch út 2 3000 HATVAN HU Hungary Tel:		2) Supplier-no. 0091024089		3) Shipping order-no. Sender VAT-ID HU26951542		4) No. sender at the shipping carrier	
5) Loading point		8) Transportnumber 17295542		<b>TRANSPORT ORDER</b>			
11) Recipient Magna PT S.p.A.  Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)		12) Customer-no. 1000911829		6) Date 15.08.2022		7) Relations-no.	
14) Delivery-/unloading point Magna PT S.p.A.  Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA) 14249/14249/14249/14249/14249		9) shipping carrier Schweitzer Gmbh & Co. Carl-Benz-Str. 23 DE 71634 LUDWIGSBURG		10) Carrier-no. 133638		13) Bordereau-/Cargo list no.	
15) Sendemote for the shipping carrier:		16) Arrive-date		17) Arrive-time			
18) Reference and no delivery note no.	19) Number	20) Packaging	21) SH	22) Contents		23) Load carr. weight kg	24) Gross weight kg
7657354 HH5542	10	Pallets	1	0260001077V03UJ AE 2510261401		120	1121,0
7657360 HH5542	10	Pallets	1	0260001079V03UJ AE 2510261631		120	1140,0
7657361 HH5542	10	Pallets	1	0260001079V03UJ AE 2510261631		120	1140,0
7657363 HH5542	10	Pallets	1	0260001080V03UJ AE 2510266920		120	1122,0
7661041 HH5542	10	Pallets	1	0260001077V03UJ AE 2510261401		120	1121,0
25) Sum		26) Volume in cdm		Next Page		27)	28)
29) hazardous freight classification							
30) hazardous freight name							
31) Prepayment of charges Free Carrier HATVAN		32) Worth of goods for insurance		33) Transportinsurance to cover by carrier with		34) Sender-cash on delivery	
35) Enclosures		36) Order-no. Customer 550004530501		37) Account assignment		38) Means of transport no	
		39) Lorry reg.		40) Dispatch type truck collect load		41) Accounting-key	
		42) Acknowledgment of receipt of goods mentioned transport complete and in a proper condition recieved		Company stamp/signature.		44) The transport contains	
43) Takeover-confirmation from the driver: get the mentioned transport complete, in a proper condition and allowing safe transport and loaded operationally reliable.		Euro-flat-pal.(FP)		Euro-flat-pal.(FP)		Euro-Grate-pal.(GP)	
Date	Time	Signature	Euro-Grate-pal.(GP)		Euro-Grate-pal.(GP)		
45) Place of trial is Stuttgart. German law arranged by agreement.						46) for Receiver	

2) Supplier-no.



V0091024089

8) Transportnumber



2S17295542

10) Carrier-no.



0000133638

13) Bordereau-/Cargo list no.

1) Sender/Supplier Robert Bosch Elektronik Kft. cHub Robert Bosch út 2 3000 HATVAN HU Hungary Tel:		2) Supplier-no. 0091024089		3) Shipping order-no. Sender VAT-ID HU26951542 Receiver VAT-ID		4) No. sender at the shipping carrier	
5) Loading point		8) Transportnumber 17295542		<b>TRANSPORT ORDER</b>			
11) Recipient Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)		12) Customer-no. 1000911829		6) Date 15.08.2022		7) Relations-no.	
14) Delivery-/unloading point Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA) 14249/14249		9) shipping carrier Schweitzer GmbH & Co. Carl-Benz-Str. 23 DE 71634 LUDWIGSBURG		10) Carrier-no. 133638		13) Bordereau-/Cargo list no.	
15) Sendemote for the shipping carrier.		16) Arrive-date		17) Arrive-time			
18) Reference and no delivery note no.	19) Number	20) Packaging	21) SH	22) Contents	23) Load carr. weight kg	24) Gross weight kg	
7661049 HH5542	10	Pallets	1	Next page 1 0260001077V03UJ AE 2510261401	120	1121,0	
7661272 HH5542	10	Pallets	1	0260001080V03UJ AE 2510266920	120	1122,0	
	560	Empt. customer or name Plastic Container		empties RB 6000439356			
	560	Inject. molded container		6000134169			
	560	Blister-Forming Part		6000439355			
	70	Plastic durable pallet -		6000439358			
	70	Pallet Cover		6000439359			
25) Sum		26) Volume in cdm		Next Page	Sum	27) 28)	
29) hazardous freight classification							
30) hazardous freight name							
31) Prepayment of charges Free Carrier HATVAN		32) Worth of goods for insurance KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)		33) Transportinsurance to cover by carrier with		34) Sender-cash on delivery	
35) Enclosures		29 AGO 2022 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"		36) Order-no. Customer 550004530501		37) Account assignment	
				38) Means of transport no		39) Lorry reg.	
				40) Dispatch type truck collect, load		41) Accounting-key	
				42) Acknowledgment of receipt of goods mentioned transport complete and in a proper condition recieved			
43) Takeover-confirmation from the driver: get the mentioned transport complete, in a proper condition and allowing safe transport and loaded operationally reliable.				Company stamp/signature.			
Date		Time		Signature		44) The transport contains	
						of it changed	
				Euro-flat-pal.(FP)		Euro-flat-pal.(FP)	
				Euro-Grate-pal.(GP)		Euro-Grate-pal.(GP)	
45) Place of trial is Stuttgart. German law arranged by agreement.						46) for Receiver	

2) Supplier-no.



V0091024089

8) Transportnumber



2S17295542

10) Carrier-no.



0000133638

13) Bordereau-/Cargo list no.

1) Sender/Supplier      2) Supplier-no.      0091024089  
 Robert Bosch Elektronika Kft.  
 cHub  
 Robert Bosch út 2  
 3000 HATVAN  
 HU Hungary  
 Tel:

3) Shipping order-no.  
 Sender VAT-ID      HU26951542  
 Receiver VAT-ID  
 4) No. sender at the shipping carrier

**TRANSPORT ORDER**

6) Date      15.08.2022      7) Relations-no.

9) shipping carrier      10) Carrier-no.      133638  
 Schweitzer Gmbh & Co.  
 Carl-Benz-Str. 23  
 DE 71634 LUDWIGSBURG

5) Loading point

8) Transportnumber      17296238

11) Recipient      12) Customer-no.      1000911829  
 Magna PT S.p.A.  
  
 Via dei Ciclamini, 4  
 IT 70026 Modugno (BA)

13) Bordereau-/Cargo list no.

14) Delivery-/unloading point  
 Magna PT S.p.A.

15) Sendemote for the shipping carrier:

Via dei Ciclamini, 4  
 IT 70026 Modugno (BA)

16) Arrive-date      17) Arrive-time

18) Reference and no delivery note no.	19) Number	20) Packaging	21) SH	22) Contents	23) Load carr. weight kg	24) Gross weight kg
	62	Plastic durable pallet		Next page      2		
	62	Pallet Cover		6000439358 6000439359		
Freight duty weight: 6980,3						

25) Sum      62      28) Volume in cdm      Sum      27) 744      28) 6979,8

29) hazardous freight classification

30) hazardous freight name

31) Prepayment of charges  
 Free Carrier  
 HATVAN

32) Worth of goods for insurance

33) Transportinsurance to cover by carrier with

34) Sender-cash on delivery

35) Enclosures

**KUENNE+NAGEL s.r.l.**  
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

29 AGO 2022

"Ricevuto con riserva di  
 quantità e quantità"

43) Takeover-confirmation from the driver:  
 get the mentioned transport complete, in a proper condition and allowing safe transport and loaded operationally reliable.

36) Order-no. Customer      550004530501  
 37) Account assignment

38) Means of transport no

39) Lorry reg.

40) Dispatch type      truck collect load  
 41) Accounting-key

42) Acknowledgment of receipt of goods  
 mentioned transport complete and in a proper condition recieved

Company stamp/signature.

44) The transport contains      of it changed  
 Euro-flat-pal.(FP)      Euro-flat-pal.(FP)

Euro-Grate-pal.(GP)      Euro-Grate-pal.(GP)

45) Place of trial is Stuttgart. German law arranged by agreement.

46) for Receiver

2) Supplier-no.



V0091024089

8) Transportnumber



2S17296238

10) Carrier-no.



0000133638

13) Bordereau-/Cargo list no.

132.0000

6989

CHUB/20221018496 1.példány

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21+22. 1-15 továbbá 21+22-ről ki saját felelősségére.

<b>1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country)</b> Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronikai Kft. Robert Bosch út 2 3000 Hatvan HUNGARY				<b>NEMZETKÖZI FUVARLEVEL</b> <b>INTERNATIONAL CONSIGNMENT</b> <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b> A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)											
<b>2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country)</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land) Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) ITALY				<b>16 Fuvarozó (Név, cím, ország)</b> Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land)											
<b>3 Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország)</b> Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység / place / Ort Modugno (BA) ország / country / Land ITALY				<b>17 További fuvarozók (Név, cím, ország)</b> Successive carriers (Name, address, country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)											
<b>4 Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont)</b> Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Überenahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység / place / Ort Hatvan ország / country / Land HUNGARY időpont / date / Datum 20220816				<b>18 A fuvarozó fenntartásai és bejegyzései</b> Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer											
<b>5 Mellékelt okmányok</b> Annexed documents Beiliegende Dokumente SAP:957503															
<b>6 Jel és szám</b> Marks and Nos Kennzeichen und Nummern		<b>7 Darabszám</b> Number of packages Anzahl der Packstücke		<b>8 Csomagolás módja</b> Method of packing Art der Verpackung		<b>9 Áru megnevezése</b> Name of the goods Bezeichnung des Gutes		<b>10 Statisztikai szám</b> Statistical number Statistiknummer		<b>11 Bruttó súly (kg)</b> Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg		<b>12 Térfogat (m³)</b> Volume in m³ Umfang in m³			
62		62		PAL		KFZT		R		6.980.000					
Osztály		Szám		Betű		Klasse, Ziffer, Buchstabe		ADR		6.980.000					
<b>13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés)</b> Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)				<b>19 Fizetendő</b> To be paid by Zu zahlen vom		Feladó, Sender, Absender		Pénznem, Currency, Währung		Átvevő Consignee Empfänger					
<b>14 Visszatérítés</b> Reimbursement Rückerstattung				<b>15 Fuvardíj-fizetési rendelkezések</b> Direction as to freight payment Frachtzahlungsanweisungen Bérmentes, freight paid, frei Bérmentesítés nélkül, freight to be paid, unfrei x		<b>20 Különleges megállapodások</b> Special agreements Besondere Vereinbarungen									
<b>21 Kiállítás helye, időpontja</b> Established in Ausgefertigt in Hatvan am on 20220816				<b>22 A feladó aláírása és bélyegzője</b> Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders Robert Bosch Elektronika Kft. Robert Bosch út 2. 3000 Hatvan CHUB Hatvan VAT: HU11672953 EORI: HU0000000010				<b>23 A fuvarozó aláírása és bélyegzője</b> Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers ROBYNIE VAGNEROS				<b>24 Az áru átvétele: Kelet</b> Goods received: Date on..... Gut empfangen: Datum am.			
<b>25 Jármű</b> Vehicle Fahrzeug		Rendszám Registration number Kennzeichen		Raksúly Useful load Nutzlast		Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)		29 AGO 2022		"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"					
		LBSC1835													
		LBSC918													

Veszélyes árutól az esetleges bizonyítékokon kívül a ruvat utolsó sorában beírandó az osztály, a szám és adott esetben a betű. In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any. Bei gefährlichen Gütern ist, außer der eventuellen Beschriftung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben, die Klasse, der Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe.